ОСВОБОЖДЕНІЕ РАБОЧИХ ДОЛЖНО БЫТЬ ДѢЛОМ САМИХ РАБОЧИХ. В ЕДИНЕНІИ — СИЛА!

Голос Труда

Golos Truda

RUSSIAN WEEKLY

УСЛОВІЯ ПОДПИСКИ

В Соединенных Штатах		В Канаду и за-границу	
На 1 год	1 доллар	На 1 год	1 д. 50 с.
На 6 мѣсяцев	60 сент.	На 6 мѣсяцев	85 сент.
На 3 мѣсяца	35 сент.	На 3 мѣсяца	50 сент.
Цѣна отдѣльнаго номера 2 сента.		Цѣна отдѣльнаго номера 3 сента.	

За перемѣну адреса слѣдует доплатить 10 сентов.
Деньги на подписку слѣдует присылать в заказном письмѣ, почтовым переводом или марками, а не черев посредство разных компаній (Канадійскія марки не принимаются).

Рукописи должны быть написаны четко, чернилами, на одной сторонѣ листа и имѣть подпись автора, с указаніем его адреса. Рукописи, признанныя неподходящими, уничтожаются, если на возврат их не были присланы почтовыя марки.

ОРГАН ФЕДЕРАЦІИ СОЮЗОВ РУССКИХ РАБОЧИХ СОЕД. ШТАТОВ И КАНАДЫ

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ РАБОЧАЯ ГАЗЕТА — Выходит по Пятницам

АДРЕС РЕДАКЦІИ И КОНТОРЫ:
"Golos Truda," 220 East 12-th Street, New York City

No. 11. ЦѢНА 2 СЕНТА. New York, Friday, November 13, 1914. VOL. IV.

СОЦІАЛИСТИЧЕСКІЙ КОНГРЕССМЕН

Увы! Даже скромное желаніе «Колл»-а — имѣть в конгрессѣ «хоть дюжину соціалистов» — оказалось чѣм то совершенно утопическим. Прошел всего один единственный — Мейер Лондон, выбранный на нью-іоркском Ист-Сайдѣ, в 12-ом избирательном округѣ.

Соціалистическая печать, по случаю избранію Лондона, дѣлает, как говорят французы, «веселую мину при плохой игрѣ». Правда, теперь соціалистическая партія, хотя и в единственном числѣ, будет представлена в конгрессѣ, что в глазах парламентских соціалистов является, конечно, фактом первѣйшей важности. И в сравненіи с этим результатом, развѣ имѣет в их глазах какое либо значеніе то обстоятельство, что во время избирательной кампаніи в пользу Лондона на собраніях приходилось говорить о чем угодно, только не о соціализмѣ...

Да и как же было соціалистам поступать иначе?! Они прекрасно знали, что их кандидат может пройти только в качествѣ кандидата всей прогрессивной части населенія Ист-Сайда, всѣх тѣх избирателей этого района, которым осточертѣла знаменитая политическая шайка Тэмени и которые хотѣли выбрать в пику этой бандѣ, ея врага, независимаго от нея политическаго дѣятеля. И в их глазах Мейер Лондон был представителем не соціализма, а оппозиціи против господства Мойрфи и других боссов Тэменя Голл.

Интересны в этом отношеніи цифры, приведенныя в «Фрайе Арбайтер Штиме», в послѣднем номерѣ.

Что из 5969 голосов, поданных за Лондона, не больше трети было подано соціалистами, видно из того факта, что соціалистическій кандидат в губернаторы в том же округѣ получил только 1886 голосов. Если мы допустим, что эти послѣдніе всѣ были соціалистами, то ясно, однако, что остальные 4000, голосовавшіе за Лондона, но не голосовавшіе за соціалистическаго кандидата в губернаторы, не были соціалисты.

Понятно, что для того, чтобы завоевать голоса этой публики, надо было во время избирательной кампаніи говорить о вещах, имѣющих весьма отдаленное отношеніе к соціализму; правду говоря — американскій парламентскій соціализм не очень пугает этих мелко-буржуазных избирателей, но он вмѣстѣ с тѣм и весьма мало их интересует, так что пришлось прибѣгать к болѣе привлекательным для этого господствующаго сорта избирателей предвыборным лозунгам.

В выборах губернатора в Нью-Іоркѣ, гдѣ соціалистическое голосованіе имѣет лишь «принципіальное» значеніе и не может вести ни к каким практическим послѣдствіем, число соціалистических голосов сильно упало. Из статистических данных, приведенных «Фольксцейтунг», видно, что 2 года тому назад соціалистическій кандидат в губернаторы получил на 2000 голосов больше, а в прошлом году соціалистическій кандидат в губернаторы, Слободин, получил на 8000 голосов больше нынѣшняго соціалистическаго кандидата тот же пост.

И подумать только, какая масса энергіи ухлопывается ежегодно на это переливаніе из пустого в порожнее!..

ВОЙНА

Если вѣрить сообщеніям из Петрограда (а на этот раз многое в них, очевидно, соотвѣтствует истинѣ), русская армія одержала побѣду по всей длинной линіи восточнаго театра войны.

По самым послѣдним сообщеніям русскаго генеральнаго штаба, русская кавалерія находится уже на германской территоріи вблизи Позена и разрушила там желѣзно-дорожную станцію. Из того же источника сообщается, что в Австріи, в боях, происходивших в теченіе двух послѣдних дней — под Пшемыслом и у рѣки Сан — русскіе одержали большую побѣду над австрійцами, причем взято в плѣн 13.000 австрійцев.

Отступленіе нѣмцев от Варшавы и почти из всей русской Польши об‘ясняется не столько численным превосходством русскаго войска, как положеніем дѣла на западном театрѣ войны. Здѣсь нѣмцы никак не могут взять Дюнкирка и Калэ, несмотря на самыя бѣшенныя аттаки. И так как центр тяжести войны, как теперь выясняется, лежит именно в этом пунктѣ, откуда нѣмцы могли бы угрожать Англіи, то понятно, что военныя операціи на русской границѣ находятся в зависимости от положенія дѣл на западѣ. Теперь нѣмцы не ревезли часть своих восточных войск (по нѣкоторым слухам 7 армейских корпусов) на запад.

Но эта операція может имѣть довольно скверныя для нѣмцев послѣдствія на востокѣ, так как ослабленное германское войско вмѣстѣ с австрійским не в силах задержать наступленіе русской арміи, раньше первой линіи своих крѣпостей в восточной Пруссіи. В результатѣ — пограничной с Россіей восточной Пруссіи опять грозит нашествіе непріятеля. Если нѣмцы хотят вести теперь оборонительную войну на востокѣ, то это грядущее нашествіе русских на восточную Пруссію не может имѣть большое стратегическое значеніе, как оно не имѣло его и в первый раз. Но присутствіе русских войск на германской территоріи имѣет большое, если не стратегическое, то моральное значеніе. Главным реальным показателем германских успѣхов было то, что на германской территоріи, за весь послѣдній період войны, не было «ни одного солдата вражеских армій», что вся война велась «на территоріях врагов» (кромѣ Галиціи, но это все же не Германія).

Поэтому вторичное нашествіе русских на восточную Пруссію может повліять на настроеніе нѣмецкаго народа и ослабить в нем увѣренность в побѣдѣ. По послѣдним извѣстіям в Берлин начали прибывать бѣглецы с восточной границы, из страха перед нашествіем русских бросившіе свои жилища.

Сообщается также, что кайзер сильно разстроен пораженіем своих войск в Польшѣ и что под его предсѣдательством состоялся военный совѣт, в котором принимали участіе — генерал фон Гинденбург, герцог Вюртембергскій и шеф австрійскаго генеральнаго штаба. Этот военный совѣт обсуждался новый план военных дѣйствій.

Роль Персіи

Вовлеченіе в войну Турціи привлекает наше вниманіе к еще одной большой мусульманской странѣ, которая не сможет теперь остаться нейтральной — к Персіи. Симпатіи Персіи, фактически раздѣленной между Россіей и Англіей, находятся всецѣло на сторонѣ Турціи.

Так, по крайней мѣрѣ, утверждает знаток Персіи — Морган-Шустер, занимавшій в 1911 году в Персіи пост государственнаго казначея:

> Персидскій народ, — говорит он, — привѣтствует выступленіе Турціи против Россіи и Англіи, так как Персія может стать вновь самостоятельной лишь в том случаѣ, если Россія и Англія будут побѣждены в нынѣшней войнѣ.

Со времени персидской революціи, страна потеряла свою самостоятельность. Формально она еще имѣет свое собственное правительство. Но фактически вся страна находится под контролем Англіи и Россіи, которыя постепенно захватывают в свои руки всю страну. Англія достигла этого, запутавши в свою экономическую сѣть всю южную Персію; что же касается Россіи, то она захватила сѣверную Персію при помощи грубой военной силы. До самаго послѣдняго времени Россія держала там 30.000 солдат.

Россія и Англія, не желающія в настоящій момент портить отношеній со своими мусульманскими подданными, заставили Персію об‘явить себя строго нейтральной в их теперешней войнѣ с Турціей. Они с одинаковой легкостью могли заставить персидское правительство об‘явить войну Турціи.

Но если Турція об‘явит «священную войну» и обратится с воззваніем к мусульманам всего міра, то нѣт сомнѣнія, что в этом случаѣ персидскій народ станет на сторону Турціи и выступит против своих угнетателей — Россіи и Англіи.

САБОТАЖ*

За послѣднее время все больше и больше увеличиваются нападки на всѣх признающих и проповѣдующих саботаж. И эти нападки сроднили капиталистическую прессу с «соціалистической». Например, в нашей русской «рабочей соціалистической» газетѣ «Новый Мір» можно прочесть о саботажѣ и о проповѣдующих его индустріалистах (И. Р. М.) такіе разсказы, которые ничѣм не отличаются от клеветнических выходок писак капиталистической прессы.

И капиталисты, и соціалисты, не переставая, в один голос кричат о «вредѣ», приносимом саботажем. Дѣйствительно, классу эксплуататоров есть чего бояться и, поэтому понятны нападки лакеев этого класса: государства, церкви, прессы и пр. Но «соціалистическая партія», развращающая рабочія массы, забивающая им головы глупыми сказками — чего добивается она своими ядовитыми выступленіями против рабочих, признающих одним из средств своей борьбы — саботаж?

Сколько глупых, беззастѣнчиво рѣзких статей, сколько лжи и грязи! Достаточно прочесть, так называемыя, «рабочія» газеты (вродѣ еврейской «Форвертс» или англійской «Колл»), чтобы убѣдиться, что господа соціалисты рѣшительно не стѣсняются в средствах «обличенія» саботажа.

В главѣ II «конституціи Соціалистической партіи» говорится об исключеніи членов, признающих саботаж.

Итак за проповѣдь саботажа мы не только можем быть засажены в тюрьмы, биты полицейскими клобами, быть проклятыми церковью, но мы можем также быть исключены из соціалистической партіи, которая почему то считает себя стоящей во главѣ революціоннаго рабочаго движенія...

Соціалистическая партія, скрывая за красивой фразой — «Пролетаріи всѣх стран соединяйтесь!», далеко не столь красивую сущность, «Давайте ваши голоса» — боится потерять голоса и всѣми силами борется с тѣми, кто не стремится к пріобрѣтенію этих «голосов». Проповѣдуя саботаж, соціалистическая партія этим самым оттолкнула бы от себя «голосующую скотинку», что для нея равносильно смерти. И соціалистическая партія с легким сердцем братски об‘единяется с капиталистами, для совмѣстной борьбы против всѣх, кто признает саботаж.†

Указывают между прочим на антиморальное вліяніе саботажа. Какая наивность, чтобы не сказать глупость, разсуждать о моральном или не моральном вліяніи саботажа. Я признаю, что все то, что приносит пользу рабочему классу в его повседневной борьбѣ, или приближает его к освобожденію, все это морально, все это допустимо, все это необходимо!

Развѣ существующій строй с его милитаризмом, царизмом, капитализмом и вытекающими отсюда войнами, наемным рабством, безработицей, проституціей и др. прелестями — морален? Массовыя убійства, как разстрѣл Парижских Коммунаров, 9-ое января, Лена, Колорадо, — эти убійства— моральны? Современная война со всѣми ея послѣдствіями: убитыми, ранеными, разрушеніем и сожженіем городов и памятников искусства, с ея эпидеміями, безработицей, кризисами и послѣдствіями, которых не перечесть — развѣ эта война моральна?

Есть двѣ морали: капиталистическая и пролетарская. Одна говорит: дави, эксплуатируй, вытягивай жилу за жилой. И это, с точки зрѣнія существующаго общества, морально. Это утверждают сотни періодических изданій ежедневно, еженедѣльно и ежемѣсячно; об этом проповѣдуют со всѣх кафедр: с церковной, с судебной, с парламентской, с учительской.

Другая мораль говорит: на насиліе отвѣчай насиліем.

«Сила управляет міром», и если разум учит нас, что мы не должны злоупотреблять ею ради притѣсненія других, то вмѣстѣ с тѣм он учит, что ее мы можем противопоставить попыткам поработить нас и ею мы можем разрушить рабство».*

Саботаж — истина такая же старая, как стара эксплуатація одного человѣка другим. С того дня, как один человѣк начал продавать свой труд и время другому, с того же дня человѣк-раб, человѣк, эксплуатируемый, начал примѣнять саботаж. И наши темные крестьяне, совсѣм не зная, что такое саботаж, вѣками примѣняют его. И десятки тысяч соціалистов, громко кричащих о «вредѣ» саботажа, с успѣхом примѣняют его.

Относительно самаго слова «саботаж» существуют двѣ версіи. Одни утверждают, что это слово произошло от французскаго слова «саббо»,† а то значеніе, какое оно имѣет в настоящее время об‘ясняют так: один французскій рабочій, разсерженный приставаніем формана, схватил с ноги саббо и запустил в него. Но вмѣсто формана он попал в машину и сломал в ней иглу. И отсюда произошло то значеніе этого слова, которое революціонные рабочіе придают ему теперь. Другіе же говорят, что саботаж имѣет то же значеніе, что и шотландское «го кенни» (полегоньку). Но мнѣ рѣшительно неинтересно разбираться, откуда произошло это слово...

Саботаж это не порча машин или убійство вредных для рабочаго класса эксплуататоров, исключительно, как это понимают многіе.

Саботаж — это большое дерево из котораго во всѣ стороны расходятся маленькія вѣтки. Этим словом об‘единена вся та непосредственная, прямая борьба, которую ведут рабочіе ежеминутно.

Виды и формы саботажа так же разнообразны, как разнообразны виды и формы нашего рабства. Я укажу только на нѣкоторые виды саботажа.

Меньше платы — меньше работы.

Предположим, что нѣсколько десятков рабочих работают за два доллара в день. В один прекрасный день работодатель заявляет: «Теперь, братцы, время очень плохое, заработки мои малы, и вмѣсто 2-х долларов, я буду платить только по 1 д. 50 с.»

Отвѣт на такое предложеніе со стороны рабочих должен быть — забастовка! Но часто, по тѣм или другим соображеніям, забастовка не может быть об‘явлена, и что же остается рабочим дѣлать? Дѣлать ту работу, за которую раньше получали по 2 доллара, за 1 дол. 50 с.? Или?.. Да, само собой напрашивается, или уменьшить свою работоспособность. За меньшую плату — меньше работы.

Главный принцип Американской Федераціи Труда: За хорошую плату —хорошую работу. Но реакціонные руководители Федераціи не хотят признать, что оборотная сторона этого принципа: За плохую плату — плохая работа!‡

Так в 1908 г., в Бедфордѣ, нѣсколько сот рабочих работали по прорытію канала. Им была уменьшена плата за труд. Рабочіе, не говоря ни слова, укоротили свои лопаты и приступили к работам. Хозяева это замѣтили, но на всѣ их вопросы рабочіе отвѣчали: «маленькая плата — маленькія лопаты».

Это, по моему, самый распространенный вид саботажа. Его можно примѣнять во всѣх отраслях производства.

Как раз теперь я работаю на фабрикѣ, и работа моя состоит в том, что я подсчитываю работу, которую наше отдѣленіе выпускает. И каждую недѣлю я убѣждаюсь в том, что рабочіе, малосознательные итальянцы, на «нашей» фабрикѣ к концу недѣли выпускают работы меньше, чѣм в началѣ недѣли. Это об‘ясняется просто. В началѣ недѣли силы свѣжи и работают они, как волы; к концу же недѣли они работают полегоньку, не спѣша. Правда, это дѣлается безсознательно. Сознательные же рабочіе дѣлают иначе.

На лѣсных работах в шт. Орегон лѣсопильщикам была уменьшена плата, и они, не выходя на забастовку, начали вбивать в деревья большіе гвозди, приводя в негодность массу пил. Предприниматели, конечно, поняли, что деревья не ростут с гвоздями и поняли, чьи это проказы. Чтобы прекратить порчу пил, что было очень убыточно, они согласились платить по прежнему.

(Окончаніе слѣдует).

Вл. Лосьев.

* Эта статья составлена по книжкѣ Эмиля Пуже — «Саботаж».

† Достаточно вспомнить «красивую» роль «Форвертса» во время забастовки ткачей в Патерсонѣ. Статьи, направленныя против бастовавших, были настолько пропитаны «соціалистическим» духом, что капиталистическія газеты с удовольствіем перепечатывали их.

* Жан Грав: «Будущее общество».

† Деревянный ботинок.

‡ Спѣшу оговориться, что я ни в коем случаѣ не могу согласиться с принципом—«За хорошую плату — хорошая работа». «Хорошая плата», даже самая лучшая плата, остается платой, т. е. наемным рабством, экономическим неравенством, против чего всякій рабочій должен бороться. Индустріальные Рабочіе Міра поняли это и вмѣсто «За хорошую плату — хорошая работа» — провозгласили свой принцип — «Долой наемное рабство!»

Бакунин и Война

(Замѣтка по книгѣ Гильома «Интернаціонал»)

Нѣт сомнѣнія, что Бакунин считал торжество нѣмцев, напавших в 1870 году на Францію, вредным для цивилизаціи и соціализма. Наряду с этим, он с ярко выраженной враждою относился к французской буржуазіи и к россійскому деспотизму.

Вполнѣ понятно, что Бакунин, даже в момент разгрома Франціи, не предлагал своим товарищам вступать во французскую армію и защищать французское государство. Он, говоря словами Жемса Гильома, думал только об одном — «о средствах спустить во Франціи с цѣпи соціальную революцію для того, чтобы противопоставить ее угрожающей бисмарковской диктатурѣ».

«Франція может найти спасеніе только в народном возстаніи», писал Бакунин и критиковал в «Солидарите» депутатов-радикалов, которые хотѣли добиться «спасенія Франціи не посредством всеобщаго возстанія народа, но посредством усиленія столь чудовищной уже государственной машины». «Париж и Франція, — говорил он в письмѣ от 23-го августа к Ришарду, — не могут быть спасены иначе, как огромным народным возстаніем. Надо, чтобы повсюду народ взялся за оружіе и сам организовался для того, чтобы начать против нѣмецких захватчиков разрушительную войну, войну на ножах. Не надо давать ему вождей, надо чтобы он сам выбрал их себѣ».

Понятно, к чему стремился Бакунин. Он написал тогда свои извѣстныя «Письма к французу о современном кризисѣ», — эту, по словам Ж. Гильома, «замѣчательную программу революціи, которую Бакунин опредѣлил в слѣдующих словах: «СПАСТИ ФРАНЦІЮ АНАРХІЕЙ».

Прибыв в Ліон, Бакунин сдѣлал попытку подпять народныя масс: мы говорим о Ліонском движеніи. В изданной в возставшем Ліонѣ прокламаціи, подписанной и Бакуниным, первый же параграф говорит: «Административная и правительственная машина государства, сдѣлавшись безсильной, уничтожена»...

В своем рефератѣ, прочитанном перед рабочими в Валь де Сэн Имьэ, Бакунин говорил: «Если бы французская буржуазія хотѣла, она могла бы спасти Францію. Но для этого она должна была пожертвовать своими деньгами, своею жизнью и чистосердечно опереться на пролетаріат, как это сдѣлали ея предки в 1793 году. Но своими деньгами она хотѣла еще меньше пожертвовать, чѣм своей жизнью, и она предпочла спасенію Франціи путем соціальной революціи завоеваніе Франціи пруссаками».

К.

СИНДИКАЛИСТСКОЕ МІРОВОЗЗРѢНІЕ

Д-ра Луи Левина.

(Из «Ежегодника Американской Академіи Политических и Соціальных Наук»).

Точка зрѣнія синдикалистов ясна и опредѣленна. Синдикалисты смѣло отрицают возможность индустріальнаго мира при существующих условіях, открыто об'являют о своем намѣреніи вести индустріальную войну до тѣх пор, пока существует современная экономическая система, и увѣрены в том, что только осуществленіе их собственной програмы установит индустріальный мир на прочных и долговѣчных основах.

Синдикалисты приходят к первому выводу путем критики существующих экономических условій. Факт, на который неутомимо указывает синдикалистская критика, это об'єктивное противорѣчивое положеніе тѣх, которые заняты в современной промышленности. Владѣльцы орудій производства, которые через своих служащих или непосредственно управляют производством в своих собственных интересах, заинтересованы в том, чтобы по возможности увеличить свою прибыль. Наоборот, рабочіе, которые пассивно выполняют функціи производства, стараются обрѣсти возможно большую плату за свою рабочую силу, которая представляет собою единственный источник их существованія. Между этими двумя экономическими группами тренія неизбѣжны, потому что прибыль существует на счет заработной платы в то время, как заработная плата безпрестанно покушается на прибыль; а также и потому, что пассивные рабочіе время от времени сбрасывают с себя свою подчиненность и стремятся к большему контролю над экономическими условіями в то время, как господа промышленности борятся против вмѣшательства рабочих. Вслѣдствіе этого двусторонняго противорѣчія, коренящагося в основах современнаго экономическаго общества, борьба неизбѣжно должна возникнуть, — и это — причина того, что всѣ планы и попытки устранить экономическія столкновенія рушатся так плачевно. Даже консервативные тред-юніоны, в основаніе которых положена та идея, что интересы труда и капитала одинаковы, — принуждены обстоятельствами дѣйствовать вопреки своим собственным убѣжденіям. Организаціи, вродѣ Гражданской Федераціи, обречены на безсиліе; работа комиссій примиреній и соглашеній всегда безуспѣшна, и результаты весьма малочисленны и незначительны. Если соглашеніе иногда достигнуто, то это имѣет мѣсто только тогда, когда угроза крупнаго и опаснаго промышленнаго конфликта глядит прямо в глаза обществу. Между тѣм, угроза забастовки настолько же является доказательством индустріальнаго мира, насколько мобилизація войск у границ есть доказательство интернаціональнаго мира.

Нелѣпо, — доказывают синдикалисты — приписывать острый характер наших индустріальных конфликтов «пагубным агитаторам», соціалистам, анархистам и «неспокойным» личностям вообще. Если бы в наш скептическій вѣк возможно было бы чудо, и весь этот «нежелательный» элемент можно было унести на небеса на огненной колесницѣ, — и тогда наша планета осталась бы ареной борьбы противорѣчивых элементов. Нужно окончательно пренебречь элементарными фактами психологіи, чтобы вѣрить, что нѣсколько личностей, как бы одарены и энергичны онѣ ни были, могут двигать громадными массами, если условія, в которых живут эти массы, не побуждают их слѣдовать за этими вождями. Нужно быть ослѣпленным безнадежным оптимизмом, чтобы вѣрить, что всѣ работодатели в один прекрасный день сдѣлаются благодѣтелями и с радостью дадут рабочим все, чего они требуют, — и таким образом устранят всякій повод к недовольству и столкновеніям.

До тѣх пор, пока остается неизмѣнным основаніе современной экономической жизни, самое большее, чего можно добиться благодѣтельными попытками, это смягчать время от времени характер экономической борьбы и предупредить когдѣ столкновеніе. Но результат вряд ли пропорціонален затраченной энергіи, а главная цѣль этих попыток — индустріальная обезпеченность и мир — не будет достигнута. Как доказывает опыт, однажды смягченное столкновеніе тѣм в болѣе рѣзких формах проявляется в слѣдующій раз, и устраненное в одном мѣстѣ пробивается наружу в десяти других мѣстах. Поэтому, всѣ попытки установить индустріальный мир при существующих условіях носят характер очень жалких соціальных починок, которыя только обнаруживают в большей наготѣ непримиримыя противорѣчія современнаго экономическаго строя.

Из этих синдикалистских основоположеній вытекает один только логическій вывод. Если современныя экономическія учрежденія дѣлают индустріальный мир невозможным, то они должны быть уничтожены, и индустріальный мир должен быть достигнут путем коренной перемѣны общественной системы. В основаніи борьбы между капиталом и трудом лежит частное владѣніе средствами производства, результатом чего является самодержавное управленіе производством одним или нѣсколькими лицами и неравенство в распредѣленіи. Чтобы добиться индустріальнаго мира — необходимо уничтожить основную причину экономической борьбы, т. е. сдѣлать средства производства общественной собственностью, поставить дѣло производства на чисто демократическую ногу и уравномѣрить распредѣленіе.

В общих чертах програма Синдикализма не кажется отличной от програмы Соціализма, и в дѣйствительности оба міровоззрѣнія имѣют много общих черт. Однако, между ними есть существенная разница.

Синдикалистская критика современнаго общества выдвигает пункт, который не занимает видного мѣста в соціализмѣ и который ведет к важным различіям в их положительной програмѣ. Этот пункт есть вопрос о власти. В то время, как соціалист подчеркивает эксплоататорскія черты капиталистическаго общества, синдикалист не менѣе сильно подчеркивает отношенія власти и свободы в экономической жизни, вопрос об управленіи экономическою жизнью. Синдикалист не может согласиться с соціалистом, что вѣрным и справедливым разрѣшеніем вопроса является концентрація экономических функцій общества в руках государства, составленнаго из народных представителей, выбранных на основаніи политически-территоріальнаго принципа. Синдикалист не довѣряет государству и вѣрит, что политическія учрежденія отжили свое время и не могут быть приспособлены к новым общественным отношеніям. Синдикалистская програма будущаго — насколько она ясна и опредѣленна, содержит очертанія экономическаго общества, основаніем котораго является рабочій союз, и подраздѣленіями котораго являются федераціи этих союзов и федераціи этих федерацій. Управленіе промышленностью в этом идеальном обществѣ децентрализировано в такой формѣ, что каждая промышленная часть общества имѣет контроль над тѣми экономическими функціями, к которым она приспособлена, благодаря своему опыту, условіям жизни и экономическому положенію. Синдикалист убѣжден, что пока его програма не осуществится, до тѣх пор невозможен индустріальный мир. Для того, кто вѣрит в вѣчность существующих экономических учрежденій, такой вывод мог бы только быть источником печали. Но синдикалист, руководимый идеей соціальной революціи, чувствует себя совершенно иначе. Хотя он и чувствителен к страданіям и печальным послѣдствіям, которыя экономическія столкновенія влекут за собой, он видит в них другую сторону, которая является для него источником бодрости и надежды. Эта другая сторона есть творческая сила индустріальной борьбы.

Созидательная энергія экономической борьбы, по мнѣнію синдикалиста, выражается в рядѣ экономических и моральных явленій, которыя, взятыя вмѣстѣ, должны имѣть рѣшающее вліяніе. В борьбѣ за большую заработную плату, за лучшія условія труда рабочіе начинают видѣть ту важную роль, которую они играют в сложном механизмѣ производства; они научаются упорно отстаивать свои интересы от нападеній работодателей. По мѣрѣ ожесточенія этой борьбы, чувство самозащиты развивается в желаніи равноправія и в стремленіи уничтожить тѣ условія, которыя дѣлают угнетеніе возможным; или в иных выраженіях, это чувство выростает в опредѣленное классовое самосознаніе, которое состоит не в одном признаніи факта борьбы классов, а в рѣшимости уничтожить классовый характер общества. В то же самое время борьба эта неизбѣжно вырабатывает в рабочем высшую степень солидарности, развивает их моральныя понятія и укрѣпляет и об'единяет их организаціи. Чѣм сильнѣе становятся эти организаціи, тѣм больше онѣ дают себя чувствовать в экономической жизни, и тѣм яснѣе становится рабочим, что их организаціи могут замѣнить капиталистическія организаціи и взять на себя управленіе экономической жизнью общества.

Само собой разумѣется, что если бы синдикалисты не сумѣли бы теоретически соединить современную борьбу со своим идеалом о будущем, то их идеал остался бы прекрасной, но пустой мечтой даже в теоріи. Ибо синдикалист, как выше сказано, не вѣрит в дѣйствіе доброжелательных намѣреній и не считает силу отвлеченных идей достаточной для измѣненія общества. Поэтому, он должен найти опредѣленныя общественныя силы, работающія для осуществленія его идеала. Его положеніе принуждает его доказать, что его идеал есть выраженіе интересов опредѣленнаго класса; что этот идеал постепенно воспринимается этим классом под давленіем обстоятельств, и что общественная судьба «революціоннаго класса» все больше и больше отожествляется с синдикалистским идеалом. Набросанная выше теорія, по мнѣнію синдикалиста, разрѣшает задачу и составляет звено между критикой настоящаго и взглядом на будущее.

Опредѣлив таким образом значеніе экономической борьбы, синдикалист принужден дать правила практической дѣятельности сообразно своей теоріи. Он смѣло заключает, что если промышленная война должна породить современем общественную гармонію, то его задача состоит в том, чтобы обострить эту борьбу, расширить ея поле и совершенствовать ея методы для того, чтобы созидательная сила борьбы проявилась по возможности ярче и в большей степени. Поэтому, синдикалист, естественно, относится враждебно ко всѣм попыткам, имѣющим цѣлью смягчать экономическую борьбу, как, например, примиреніе или соглашеніе; синдикалист вступает на экономическую арену с явной цѣлью возбуждать экономическія страсти и раздувать огонь классовой борьбы по мѣрѣ своих сил.

Для тѣх, которые стремятся учредить мир между капиталом и трудом на основаніи существующих экономических и законодательных учрежденій, синдикалист неизбѣжно является мѣшающим и нежелательным элементом. Синдикалист этого не отрицает; но его нельзя побудить измѣнить свое отношеніе ни угрозами, ни преслѣдованіями. Исходя из своей точки зрѣнія, синдикалист вѣрит, что он искренно глядит фактам в глаза, что он дѣлает логическіе выводы из этих фактов и что он не преступает предѣлов разумнаго оптимизма, когда он сквозь туман противорѣчиваго настоящаго видит проблески будущаго.

Перевел Осип Левицкій.

ВОЙНА И БОГ

Чье, чье, но положеніе Творца Вселенной теперь самое наитруднѣйшее.

Дерется чуть-ли не половина населенія земного шара.

Дерутся — так сказать — его дѣти.

Его «земные помазанники», изволите-ли видѣть, не ужились, что то не поладили между собой и об'явили друг другу войну.

Императоры германскій и австрійскій хотят побить Россію, Англію и Францію.

Послѣднія-же, в свою очередь, хотят уничтожить первых.

Как тѣ, так и другіе, посылая своих «вѣрноподданных» на поле битвы, просят Всевышняго о дарованіи побѣды.

Каждая воюющая сторона молится горячо, с колѣнопреклоненіем: одна под звон колоколов, другая — под звуки органов.

Выражаясь по евангельски, молятся «о покореніи под нози его всякаго врага и супостата».

На чьей сторонѣ останется Творец Вселенной — сказать трудно.

Поживем — увидим.

А вот Соед. Штаты — так молятся «о мирѣ всего міра».

По инниціативѣ президента Вильсона, день — 4-го октября — был днем всеобщей молитвы.

Просили Всевышняго о прекращеніи европейской рѣзни.

Газеты писали, что всѣ церкви и храмы, и синагоги были в этот день полны молящимися.

Молились всѣ — и хозяева, и рабочіе, и богатые, и бѣдные, и голодные и сытые.

Банкиры, салунщики, содержатели всевозможных увеселительных мѣст, профессіональные воры и палачи и тѣ, как говорят, были в числѣ молящихся.

Так сильно подѣйствовал на всѣх призыв Вильсона «помолиться».

Мнѣ, как не принимавшему участія в этой общей молитвѣ, остается лишь сказать:

Все это хорошо, похвально!

Но мнѣ крайне хотѣлось бы г.г. молившихся вот о чем спросить:

Неизвѣстно ли им о существованіи таких в Америкѣ городов, как например, Сан Діего, Спокен, Лоренс и Тринидад?

Не слыхали-ли они, что не так давно там произходила ужасная рѣзня, разстрѣл среди бѣлаго дня, не только мужчин и женщин, но и дѣтей?

Желательно было бы знать:

Какая разница, по их мнѣнію, между рѣзней, что происходит сейчас в Европѣ и той рѣзней, что происходила у них, у себя дома?

И почему о прекращеніи теперешней европейской рѣзни они молятся, а о прекращеніи той, что происходила у них на глазах, они не молились?

Или вот что: я думаю, что г.г. молящимся небезызвѣстно еще и то, что их сосѣдка Мексика вот уже нѣсколько лѣт, как борется за свою свободу, за свои права, а г.г. банкиры, что живут на Волл стрит, в Нью-Іоркѣ, давят в слезах и крови эту борьбу?

Вот гдѣ, по моему мнѣнію, им не мѣшало-бы помолиться Всевышнему.

А я что-то от них этого не слыхал...

....

Вот когда Творцу Вселенной слѣдовало бы совершить какое либо чудо.

Бравшій живых на небо, остановившій — по просьбѣ Іисуса Навина — солнце, приказавшій Моисею вывести народ израильскій из Египта, воскресившій, через своего сына Іисуса, мертвых, он — царь небесный — и теперь мог бы проявить свое могущество.

Смѣшай он языки дерущихся народов, как это он сдѣлал однажды при постройкѣ Вавилонской башни — и европейской рѣзнѣ настал-бы конец.

И десятки тысяч людей были бы спасены.

И слезы многих тысяч вдов и сирот были бы осушены...

Анатолій Васильев.

ПИСЬМО АЛЬБЕРТА Р. ПАРСОНСА.

11-го ноября 1887-го года, в Чикаго, были задушены чиновниками буржуазнаго государства анархисты — Спис, Фишер, Энгель и Парсонс, послѣ того, как судебное разбирательство ясно установило их непричастность к тому акту, за который судьи велѣли удушить их.

А. Р. Парсонс написал из тюрьмы слѣдующее письмо своим маленьким дѣтям:

Камера №7. Кук Каунти Джейл. Чикаго.

9 ноября 1887 г.

Альберту Р. Парсонсу и его сестрѣ Лулу-Эдѣ Парсонс, — от их отца.

Просьба: не открывать и не читать этого письма до 11 ноября 1888 г.

Мои милыя, драгоцѣнныя, маленькія дѣти, пишу эти строки и, плача, вывожу ваши имена. Мы никогда болѣе не встрѣтимся. О, мои дѣти, как глубоко, как нѣжно любит вас ваш отец. Мы проявляем нашу любовь, когда живем для тѣх, кого любим; мы опять таки доказываем ее, умирая за них, раз это необходимо. Другіе подробно разскажут вам о моей жизни и о причинах моей лютой, неестественной смерти. Ваш отец — жертва, сама себя принесшая на алтарь свободы и счастья. Я оставляю вам наслѣдство из честнаго имени и исполненнаго долга. Сохраните его и умножьте. Будьте справедливы по отношенію к самим себѣ, и вы не сможете быть вѣроломными по отношенію к другим. Будьте мужественны, трезвы, радостны.

Ваша мать, — это самая возвышенная, самая благородная из женщин. Любите ее, почитайте ее, слушайте ее. Мои дѣти, мои драгоцѣнныя дѣти, я требую, чтобы вы читали это посланіе в каждую годовщину моей смерти в память того, кто умер не только за вас, но также за всѣх, за еще неродившихся дѣтей. Прощайте, мои любимые, будьте благословенны.

Ваш отец Альберт Р. Парсонс.

Кому Служит Солдат

Чуть только осень на двор, а уж в сотнѣ тысяч русских семейств стон стоит. Плачут по ночам старухи-матери, убиваются молодухи: скоро далеко угонят кормильца-сына, останется молодая крестьянка ни мужней женой, ни вдовою, — горемычной солдаткой. Тяжело и молодому крестьянину или рабочему покидать свою семью, и кажется ему, что слезами своими женщины только бѣду накликают, что, даст бог, жребій большой попадется или неожиданно найдут в воинском присутствіи какой нибудь недостаток и отпустят его на всѣ четыре стороны.

Но почти никто из молодых рекрутов не задумывается, правильно ли, справедливо ли, что отрывают его от семьи и друзей.

— Не только в Россіи, но и во всѣх сосѣдних странах молодых людей в солдаты берут, и отцы служили и дѣды. Не нами заведено, не нам тому и конец класть. — Так думает рекрут, и не понимает он того, что и отцы и дѣды тоже служили только потому, что не задумывались над тѣм, кому и для чего солдатская служба нужна.

Полно, рекрут! посмотри-ка кругом себя и подумай, многих ли крестьян или рабочих минует военная служба. Не отмахивайся от бабьих причитаній: не избыть и тебѣ солдатской шинели. Великое раззореніе принесет эта шинель твоей семьѣ. Много горя и обиды принесет она и тебѣ самому и семьѣ твоей. Ты вѣдь не богач, что три или пять лѣт времени подряд на вѣтер выбрасывать, и не скотина, чтобы безсловесно, без размышленія шею под ярмо подставлять.

Сядем же рекрут да хорошенько подумаем, кому и для чего нужна военная служба, и если не нужна она нам бѣднякам, то как от нея избавиться.

∴

— Вѣрой и правдой должен служить солдат царю и отечеству, до послѣдней капли крови своей защищать их от врагов внѣшних и внутренних. — Так и в присягѣ солдатской написано, так тебѣ и поп об'яснит, если спросишь. Кто же они, эти царь и отечество, которых мы бѣдняки обязаны защищать, да внѣшній и внутренній враги, от которых нам защищаться нужно?

Кто такой царь,

это по нынѣшним временам трудами черносотенцев и малый ребенок знает: всей Россіи батюшка и печальник, безвыѣздно сидит царь в своем дворцѣ. И не ѣст, и не пьет, сам в рубище одѣт, а все думу великую про народную нужду думает. Но диво дивное! От той от царской думушки — то у мужика палками подати выколачивают, то в городѣ рабочих разстрѣливают; от той же царской думушки — то чиновникам, что народ сѣкут да вѣшают, награды выходят, то купцам да помѣщикам, что народной крови насосались, новыя льготы жалуются.

Спроси-ка рекрут у твоего отца или дѣда. Всю жизнь платили они царю подати, а много ль они от него добра видали?

Почему же мы бѣдняки должны царя защищать?

Поп говорит: «и за зло добром платить надо». Но скажи-ка ему хоть бы и на исповѣди, что ты сосѣдей этим вопросом смущаешь, он тебѣ и правую, и лѣвую твою щеку под исправникову десницу подведет.

Впрочем, не всякій поп так сдѣлает. Рѣдко, но все же находятся и такіе, что наставлять начинают: царь то вѣдь глава отечеству; против царя пойдешь, и отечество погубишь. Да не только поп, много есть людей, которые поняли, что царь враг народу, но и эти всѣ толкуют, что отечество то свое они будут защищать до послѣдняго издыханія. От попа и до соціалиста, от богатаго дворянина и до захудалаго мужиченки, всѣ как один человѣк, готовы защищать его.

В чем же оно это странное отечество, о котором всѣ говорят и о котором мы бѣдняки так мало думаем, хотя нерѣдко, как воду, льем за него кровь.

Отечество,

говорят нам, это — вся наша великая матушка Россія. Оно и правда, — велика и богата Россія: много в ней земли хорошей, много рѣк широких и лѣсов дремучих, много желѣза и других богатств в землѣ лежит, много в ней городов богатых, много наберется и хорошо устроенных фабрик.

Но вот нам-то бѣднякам, что от этих всѣх богатств?

Расхватали почти всѣ земли россійскія богатые князья да дворяне и мошенники кулаки-міроѣды. Поп говорит: надо в потѣ лица своего ѣсть хлѣб свой. Но тѣ бѣдняки, что весь вѣк свой над клочком земли трудятся в потѣ лица своего, без хлѣба сидят. Всю их работу по кусочкам растаскивают: поп за требы, царь на подати, помѣщик за аренду, скупщик, что за хлѣб полцѣны дает, городской фабрикант, что товары втридорога дерет. А рабочіе?.. Их руками строились отечественныя фабрики, а они иногда цѣлыми мѣсяцами, как бездомныя собаки, бродят от одного хозяина к другому. Станет бѣдняга у ворот, как нищій, просит, чуть не христа ради клянчит: — возьмите, сдѣлайте милость, и меня на здѣшнюю каторгу.

Или может быть есть у бѣдняка возможность насладиться видом родной рѣки, шумом родного лѣса? Держи карман пошире! Если не загнал еще тебя голод в сырые городскіе подвалы или душные чердаки, если даже и на родном мѣстѣ тянешь ты свою лямку, то не до лѣсов и не до рѣк в этом страшном аду нашей вѣчной неизбывной каторги. Смотри, крестьянка, как красиво садится солнце, если не ломит тебѣ в пояснице! Радуйся рабочій на красивыя улицы, если от духоты или сырости да от голода не чахнут твои ребятишки!

Кругом ограбили нас бѣдняков. Нѣт у нас ни хлѣба, ни радости. И если отечество это не слово, которое выдумали богачи, если имѣть отечество значит имѣть, что любить, чему радоваться, гдѣ кормится, то у нас бѣдняков еще нѣт отечества, и мы должны его только отвоевать, отвоевать у богачей, которые все захватили в свои руки, да еще пугают нас адом, как будто может быть ад хуже того, в котором мы живем!

У бѣдняков нѣт отечества, — сказали мы и, чтобы лучше понять это — оставим в сторонѣ врага внутренняго и посмотрим,

у кого есть внѣшніе враги и кто они такіе.

Еще и теперь можно у нас на Руси каждый день встрѣтить десятки безруких и безногих нищих.

— Все это защитники отечества от внѣшняго врага японца. Много десятков тысяч людей было убито и искалѣчено в Русско-Японской войнѣ, а кого они защищали? Послѣ войны, когда повсюду начались бунты, об этом разсказывалось во всѣх газетах. Война нужна была кучкѣ великих князей и генералов, которые захватили какіе то лѣса на корейской рѣкѣ Ялу. Еще нужна была эта война кучкѣ грабителей, интендантов и подрядчиков, которые нажили себѣ богатства на скверно-строенных броненосцах да картонных солдатских сапогах. Вот эти то шайки мошенников и грабителей и называли себя отечеством, их то мы и ходили защищать. Из-за них ходят теперь побираться тысячи сирот, для них гибли от голода, болѣзней и пуль молодые бѣдняки.

Нам говорят, что такія вещи возможны только при самодержавіи, что в свободных странах, гдѣ не царь, а народные представители управляют всѣми дѣлами государства, интересы отечества, это интересы не кучки грабителей, а всего народа.

Посмотрим.

Всякій скажет, нѣт такой страны, гдѣ депутаты имѣли бы больше власти, чѣм в Англіи. И выбираются они там не кучкой богачей, как в Россіи, а всеобщей, тайной, равной и прямой подачей голосов, как того требовали наши кадеты и соціалисты.

Еще многіе помнят ту войну, которую с благословенія этих депутатов, вело англійское правительство с бурами. Когда начиналась эта война, англійским рабочим сулили золотыя горы. Им разсказывали лживую басню о том, что бурскія республики притѣсняют англійских подданных, им говорили, что когда эти республики будут завоеваны, то множество англійских рабочих сумѣют там счастливо устроиться, в самой Англіи станет просторнѣе и настанет для бѣдняков не житье, а масленница. Вѣрили англійскіе бѣдняки своим попам и депутатам и спокойно смотрѣли они, как гибнут десятки тысяч молодых людей, как выбрасываются на вѣтер сотни милліонов народных рублей.

Побѣдили англійскіе солдаты буров. И что же? Горсточка англійских богачей, успѣвшая захватить в свои руки всѣ тамошніе заводы и шахты, не берет на работу ни бурских, ни англійских бѣдняков. Они выписывают рабочих из Китая, потому что забитые китайцы довольствуются при горшней риса и парой грошей. Как скотину, держат их в грязных, сырых, загаженных землянках, за малѣйшую провинность, как собак бьют палкой. Как мухи осенью, мрут китайцы, а терпят, знать дома то еще хуже. А рядом с ними и в самой Англіи мрет с голоду англійскій рабочій. А англичане-богачи подсчитывают свои доходы, да посмѣиваются над своими земляками рабочими, у которых хватило глупости завоевать такой жирный кусок.

(Продолженіе слѣдует).

ГОЛОС ТРУДА
Golos Truda
(THE VOICE OF LABOR)
Published Weekly
By the Russian Labor Group of New York
S. DIBETZ ....President
A. RODE ....Secretary-Treasurer
W. VICTOR ....Editor

OFFICE:
220 E. 12th Street New York, N. Y.

SUBSCRIPTION RATES.
United States.
One year $1.00
Six months .... .60
Three months .... .35
Single copy 2 cents.
Foreign and Canada.
One year $1.50
Six months .... .85
Three months .... .50
Single copy 3 cents.

Entered at the Post Office at New York as Second Class Mail Matter.

Редакція не принимает на себя отвѣтственности за помѣщаемыя в «Голосѣ Труда» объявленія.

Письма из Парижа

XII.

Чрезвычайно лаконическія сообщенія военных властей о ходѣ военных дѣйствій имѣют, как мнѣ кажется, и ту хорошую сторону, что исключают всякую возможность появленія какого либо «героя», около имени котораго сосредоточились бы надежды населенія и сплелись бы вѣнки красивых легенд. Сражается какая то безыменная масса и над ней не выдѣляются полководцы-герои, которые могли бы быть выдвинуты послѣ войны на властные посты. Наполеон — не мыслим послѣ этой войны, и на этом— спасибо.

Нуждаясь в рабочих для работ, связанных с военными дѣйствіями, (например для земляных работ), правительство обращалось к рабочим союзам, предлагая им прислать желающих работать. Союзы прислали нужное количество человѣк, которые прекрасно выполняли предложенную работу. Теперь почему то все измѣнилось. Рабочіе нанимаются помимо союзов и мѣстная стачколомная (скэбская) организація энергично начала вербовку рабочих. «Товарищи» Самба и Гэд почему то допустили такое положеніе дѣл. Можно надѣяться, что не на долго.

Выслали из Парижа и тѣх нѣмцев и австрійцев, или, точнѣе нѣмецких и австрійских подданных, которым до сих пор, в видѣ исключенія, позволяли жить в Парижѣ. Толпа провожала их на вокзалах враждебными криками, не дѣлающими, конечно, чести крикунам.

В виду необходимости закончить сельско-хозяйственныя работы префект департамента Сены и Уазы издал слѣдующій, напоминающій, времена конвента, указ: «осенніе сельско-хозяйственныя работы будут производиться, под руководством мэров, трудоспособными гражданами и и не подпавшей под реквизицію упряжью. Когда сельскіе хозяева выполнят двѣ трети работы на своих полях, они будут, как всѣ трудоспособные граждане, заняты мэрами для исполненія работ на полях мобилизованных граждан или тѣх, чей скот был взят реквизиціей. Отказавшіеся от повиновенія этим предписаніям будут привлечены к суду».

Как видите, буржуазія умѣет быть рѣшительной, когда это требуется обстоятельствами.

Разные господа, — одни просто по свойственной им дикости, другіе из коммерческих соображеній, — травят все нѣмецкое, на разные лады твердя о своем патріотизмѣ в правой и полу-лѣвой прессѣ. Находятся слабыя головы, которыя увлекаются этой травлей и, о, иронія жизни! какой то глупец из опернаго оркестра сломал рамку портрета Рихарда Штрауса и разорвал, в патріотическом порывѣ, его портрет, тогда как именно Рихард Штраус протестовал в Берлинѣ против гоненій на все французское и даже был уволен за это от должности при императорском театрѣ.

Понемножку глупѣют и звѣрѣют люди в это ужасное время. Если эта война затянется, то чего только мы не насмотримся...

Не могу не подѣлиться немного забавной новостью. В своей, произнесенной в Лозаннѣ, рѣчи Г. В. Плеханов, говоря о поведеніи русской соціал-демократической фракціи в Думѣ и о поведеніи германской с.-д. фракціи в рейхстагѣ, привел слова одного «западно европейскаго товарища»: «пятилѣтней дѣвочкѣ легче сохранить невинность, чѣм взрослой дѣвицѣ». Таким образом германская соціал-демократическая парламентская фракція приравнена ея друзьями к потерявшей невинность взрослой дѣвицѣ. Что-то будет, когда эта взрослая дѣвица постарѣет?!

XIII

У нас получены первые экземпляры русскаго перевода книги П. А. Кропоткина о великой французской революціи. Читаю эту удивительную книгу и думаю, что она должна быть настольной книгой всякаго анархиста-революціонера.

Во Франціи всюду арестуют имущество нѣмецких промышленников и торговцев и почему то у многих нѣмцев отняли пожалованный им орден «Почетнаго легіона». Война утомила населеніе. Всѣ мечтают об ея окончаніи, и воинственные крики газет о том, что война должна кончиться только послѣ окончательнаго разгрома Германіи, не встрѣчают особаго сочувствія.

Конечно, трудно вѣрить тому, что Франція со своими союзницами — Россіей, Англіей, Бельгіей, Сербіей, Черногоріей и Японіей — несет нѣмцам какую то свободу. Нѣмцы довольны своей свободой и, отнюдь не как освободителей, встрѣтят союзников. Огнем и мечем будут отражать они нашествіе союзников, если таковое будет, как огнем и мечем союзники отражают германское нашествіе.

Выясняя точку зрѣнія нѣмецких соціалистов, соціал-демократическая русская газета «Голос» пишет: «если б они (нѣмцы) побѣдили в борьбѣ у Нѣмана и Вислы, стыдливо замѣнив лозунг «защиты родины» лозунгом «борьбы с царизмом», они бы понесли через трупы русских солдат на окровавленных штыках своих в Петербург освобожденіе подавленному деспотизмом народу».

Если болтовня французских соціалистов о якобы несомой французскими и прочими войсками свободѣ германцам является «нас возвышающим обманом», болѣе дорогим для них, чѣм «тьма низких истин», то полной чепухой является подносимая нам на нѣмецких штыках свобода. Всегда нѣмцы, и зарубежные, и живущіе в Россіи, были злыми врагами наших свобод и, если мы добьемся свободы, то скорѣе против их воли, чѣм с их помощью. Ворон ворону глаз не выклюет: как Вильгельм, так и Николай враждебно относятся, как к русской, так и к нѣмецкой свободѣ. Не вѣрим мы и свободѣ, которую якобы могла даровать нам Германія. Она сама не знает ее, а о ближайшей нашей сосѣдкѣ Пруссіи Генрих Гейне писал когда то: «Пруссія — длинный, святошествующій герой в туфлях, с большим желудком, большим ртом и капральской палкой, которую он мочит в святой водѣ раньше, чѣм ударить ею. Эта философски-христіанская солдатеска — смѣсь бѣлаго пива, лжи и песку. Пруссія — Тартюф из государств».

Нѣт! Обойдемся и без нѣмецких штыков, добывая себѣ свободу, как нѣмецкіе народы, пожелав свободы, обойдутся без французских, русских и принадлежащих другим націям ружей.

Любопытно, много ли голосов получит на слѣдующих выборах германская соціал-демократическая партія. Итальянскіе соціал-демократы, пишут, между прочим, слѣдующее: «германскій соціализм, занимавшій первое мѣсто по числу сторонников, по успѣхам своей организаціи бывшій для нас образцом и предметом гордости, первым сдал свои позиціи. Его мышленіе и его дѣйствіе теперь почти не отличаются от мышленія и дѣйствія германской буржуазіи. Не лучшая судьба постигла австрійскій соціализм, как и французскій, который, с устраненіем Жореса, слил свое дѣло с дѣлом буржуазіи»... (Манифест Центральнаго Комитета) Если таким языком заговорили итальянскіе соціал-демократы, партія которых считалась нами до войны наиболѣе близкой (из соціалистических) к буржуазным партіям, то казалось бы, что германской соціал-демократіи пришел конец. Но было бы грубой ошибкой разсуждать так: можно даже думать, что количество подаваемых за соціал-демократов голосов возрастет. Дѣло в том, что за них будет голосовать теперь демократическая мелкая буржуазія, воочію увидѣвшая, что революціонныя разглагольствованія соціал-демократов являются простыми попытками одураченія рабочих и что в критическую минуту эти демократы не постѣснятся измѣнить своим красным взглядам и пролетаріату. И во всяком случаѣ наше ученіе найдет теперь в Германіи болѣе энергичных и болѣе многочисленных послѣдователей.

Всѣ мы читали, разумѣется, указаніе на то, что во время этой войны произошло нѣкоторое нѣкоторое единеніе внутри націй, что перед общей бѣдою произошло нѣкоторое об'единеніе общественных слоев, что такое об'единеніе оставит свои слѣды и послѣ войны. Что касается меня, то такого об'единенія во Франціи, по крайней мѣрѣ, я не замѣчал. Вѣрно только то, что рабочіе молчат, не пред'являют своих массовых требованій, но от этого до об'единенія — непроходимая пропасть.

Скрѣпя сердце, молчат рабочіе, а буржуазія, даже в тѣх случаях, гдѣ ея прибыль не уменьшилась, а скорѣе поднялась, только усилила эксплуатацію рабочих и во многих случаях очень рѣзко. Старых заработных плат, как кажется, нигдѣ не осталось: хоть 18 копѣек в день, а все же убавили из прежняго, конечно, небольшого заработка.

Но, если бы соціальные слои и сблизились в послѣдніе мѣсяцы, то не так то легко смотрѣть на это, как на шаг вперед. Если брошенная в момент національной опасности подачка имѣла своим слѣдствіем паденіе (и без того не очень то сильнаго) революціоннаго духа пролетаріев — радоваться мы не станем. Ничего цѣннаго в этом общественном строѣ, в капиталистических государствах они получить не могут. Если сдѣланныя им уступки (но гдѣ же и в чем онѣ проявились?) не являются простым миражем, простым обманом, то их значеніе в дѣлѣ улучшенія рабочаго быта во всяком случаѣ ничтожно. Малѣйшее же пониженіе революціоннаго настроенія пагубно для рабочих: сейчас же обморочат их соціал-демократы, начавшіе длиннѣйшими и скучнѣйшими разсужденіями замазывать грѣхи германской и французской соціал-демократіи, которую соціал-демократы других стран, наказуя, похваливают.

26-го октября.

А. Кочегаров.

КОРРЕСПОНДЕНЦІИ

ЧИКАГСКАЯ ХРОНИКА

Выборы.

Главным вопросом послѣдняго времени являлся вопрос об избраніи или переизбраніи судебной и законодательной администраціи в штатныя и федеральныя представительныя учрежденія. Вся эта процедура носит такой дурацкій, вульгарный и надувательскій характер, что невольно приходится краснѣть или возмущаться принимающими в ней то или иное участіе.

Столько лживых обѣщаній, краснорѣчія и лицемѣрія пущено в ход, только чтобы добиться почетнаго, хорошо оплачиваемаго мѣста! Сколько наивности, близорукости и раболѣпія должно быть в голодных, полураздѣтых, систематически унижаемых избирателях, чтобы допускать себя одурачить этой, повторяющейся из года в год, политической вакханаліей! Прав был Л. Толстой, когда с возмущеніем говорил, что мнимое участіе народа в правительствѣ только развращает народ, только еще болѣе развивает в нем раболѣпіе и подчиненіе всякому правительственному насилію.

На какую рекламу ни взглянешь — всюду: «не смѣшивайте нас с другими», «мы не такіе, как всѣ прочіе», «истинный друг бѣдных и больных», «единственный, кто позаботится сдѣлать хорошіе законы для бѣдных и их дѣтей», и т. д., и т. д. Чтобы убѣдить избирателей, что «мы не такіе, как другіе», соціалисты стали печатать горящій факел на передовых страницах своих органов. Вот, мол, смотрите: эмблема равенства и братства — голосуйте за нас!

27-го октября, в «Виккер Парк Голл», состоялся предвыборный соціалистическій митинг, на котором кандидаты — в судьи, в шерифы, в законодатели и т. п. — излагали перед слушателями, что они будут дѣлать, если только их выберут. Мэдсен, кандидат в легистратуру, просидѣвшій там уже два года и просившійся, чтобы его снова послали туда, был особенно щедр на обѣщанія. Чтобы больше «дыму пустить», Мэдсен спрашивает: «Да знаете ли вы, сколько законопроектов мною было внесено?!» — и с пафосом отвѣчает: «Сорок законопроектов, и из них... ни один не прошел! Если только выберете меня — в три раза больше внесу!» — заканчивает Мэдсен. И все это говорится всерьез!..

Безработица.

Что принесет с собою наступающая зима для рабочих в Чикаго, догадаться уже нетрудно: сплошное отчаяніе! Это успѣло уже подтвердиться 26-го октября, когда впервые пошел снѣг (сейчас снова тепло) и ударил сильный мороз (на улицах вода замерзла). Городской ночлежный дом, 162 Норд Юніон стрит, не только был переполнен, но тысячи рабочих должны были остаться на улицѣ. Можете себѣ представить эту картину отчаянія, когда полицейскіе — эти бездушныя существа — и тѣ не могли остаться равнодушными и около тысячи безработных были размѣщены по полицейским участкам, на правах арестантов. Несмотря на то, что до послѣдняго времени холодных дней было очень мало, однако от 5-го по 31-ое октября городской ночлежный дом посѣтило около 10-ти тысяч безпріютных рабочих. Это в полтора раза больше, чѣм за весь ноябрь прошлаго года! Одних юніонных безработных насчитывается 60 тысяч, что же касается вообще безработных, то их наберется больше ста тысяч.

Между безработными ведется усиленная пропаганда (анархистами и членами И. Р. М.) неуваженія к частной собственности, и очень вѣроятно, что эта пропаганда со временем даст свои результаты.

Говорите о богѣ!

В субботу, 31 октября Союзом Русских Рабочих на «Норд Сайд»-ѣ была устроена семейная вечеринка в залѣ Поклацкаго. Не оставили эту вечеринку без вниманія и детективы и полиція. Еще с самаго начала открытія вечеринки можно было замѣтить, что вечеринка эта не по душѣ «блюстителям порядка», что появленіе детективов на вечеринку — далеко не случайное. Рѣчь тов. Барона о послѣдних событіях в Европѣ и положеніи в Америкѣ, в особенности, когда товарищ Барон говорил о возможности вовлеченія в круговорот войны Соед. Штатов, и призывал быть готовыми к возможным кровавым событіям — дала полнѣйшее основаніе заподозрить в нас «неблагонадежных» (полицейскій и два детектива понимали по-русски). Прежде всего подверглась цензурѣ продававшаяся на вечерѣ литература. Начали придираться. Имѣвшіяся на столѣ карточки с изображеніем казненных в 1887 году пяти анархистов, на оборотной сторонѣ которых напечатано, что в предстоящем 11-го ноября чествованіи памяти невинно погибших принимает участіе и Союз Русских Рабочих, были вещественным доказательством нашей крамольности.

«Почему на вашем вечерѣ не говорят о богѣ и не поют церковных пѣсен?» — спрашивает детектив у одного товарища. Тот отвѣчает, что Союз с церковью не имѣет ничего общаго. Тогда детектив стал нахально приставать к товарищу и с угрозой: арестую! разобью! — едва не стал хватать его за шиворот. Видно было, что держиморды чего то хотят. От полицейскаго «краснорѣчія» уши вяли. Наконец в одиннадцатом часу нас буквально выгнали, сопровождая отборной руганью. Обидно было, но... с голыми руками — не воин! Не успѣли мы отойти и квартала от зала Поклацкаго, как на нас набросилась шайка хулиганов (говорят, что это было устроено с согласія полиціи). Драки однако не произошло (мы свернули на многолюдную улицу), и мы отдѣлались только тѣм, что у товарища А. отняли зимнее пальто.

«Государство охраняет личность», — говорят нам. Ну, а если государство издѣвается над личностью — тогда кому жаловаться? От кого защиты ждать? Нѣт, как видно правосудіе заключается только в силѣ. Государство и хулиганство — это двѣ части цѣлаго. Бороться с хулиганством, значит бороться с государством: послѣднее порождает первое.

В субботу, 14-го ноября Союзом Русских Рабочих устраивается грандіозный концер и бал в Касино Голл, 645-47 Вест 12-ая улица. Намѣчена богатая программа. В вечерѣ принимает участіе русско-малороссійскій хор под руководством Дядюна. Приглашены лучшіе декламаторы и пѣвцы. В программу вечера входят еще: струнный и духовой оркестры, летучая почта с призами, бой конфетти, серпантин и пр., а в заключеніе танцы до 3-х часов ночи. Начало ровно в 8 часов вечера. Приходите!

Собранія русскаго Анархическаго Краснаго Креста бывают по вторникам каждую недѣлю, в 8 часов вечера, в залѣ И. Р. М., 1203 Блю Айланд Ав.

Дѣловыя собранія Союза Русских Рабочих бывают по пятницам, в 8 часов вечера, каждую недѣлю. Лекціи по прежнему — по субботам, вечером; чтенія по вторникам и четвергам.

Хроникер.

БРОНЗВИЛЬСКАЯ ХРОНИКА.

Кризис, переживаемый страной, не минул и наш город. Безработица особенно чувствуется в русской колоніи. Русскіе рабочіе, пріѣхавшіе сюда нѣсколько лѣт тому назад и пристроившіеся к портняжескому ремеслу, давно уже не переживали такое печальное время. Выработать когда либо полную недѣлю — никому теперь и не снится. Сотни русских рабочих не только не выработали ни одной полной недѣли за послѣдніе 4 мѣсяца, но даже не «сдѣлали» ни одного дня. Ежедневно в «Рабочем Домѣ» встрѣтите вы их с понуренными головами, в каком то пришибленном состояніи.

А виды на будущее ничего лучшаго не предвѣщают. Многіе выѣзжают из Бронзвиля; но большая часть, за неимѣніем необходимой суммы для выѣзда, волей-неволей вынуждены остаться.

Юніон рабочих по изготовленію дѣтских и матросских костюмов, к которому принадлежит около 700 русских рабочих, ничѣм не может помочь своим безработным членам, буквально обивающим пороги юніона. Правда, иногда удовлетворяется просьба того или другого безработнаго члена юніона, но, по сравненію с нуждой, это не больше, как капля в морѣ. Многіе даже бросили портняжеское ремесло и теперь вы часто можете встрѣтить портного, копающаго лопатой канаву или моющаго посуду в каком нибудь второстепенном ресторанѣ.

Почти то же самое можно сказать о русских рабочих, занятых в столярном, малярном и других ремеслах.

В духовном смыслѣ наша русская колонія не отстает от других крупных центров. Об'ясняется это тѣм, что Бронзвиль находится под Нью-Іорком: за пять центов вы можете посѣтить Нью-Іорк, гдѣ есть возможность черпать в изобиліи знанія. На каждом газетном стендѣ Бронзвиля вы всегда найдете всѣ русскія газеты; рядом с нашим «Голосом Труда» лежит орган черносотенной банды «Русскій Эмигрант», субсидируемый русским правительством. За исключеніем безграмотных почти вся наша русская колонія читает газеты. В городской библіотекѣ имѣется русскій отдѣл с большим количеством русских книг, к сожалѣнію и стыду нашему убавляющимся, так как наши русскіе читатели любят «зачитывать» их. Есть и другія библіотеки, как, напр., Союза Русских Рабочих, имѣющая пока малое количество постоянных читателей, но число их со временем навѣрное увеличится. Имѣется также нѣсколько русских книжных магазинов, сбывающих изрядное количество русских книг.

Бронзвиль имѣет три русскія организаціи: «Благовѣщенское Братство Пресвятыя Богородицы», «Союз Русских Рабочих» и анархическая группа «Набат». Кромѣ того, нѣт ни одного юніона, к которому не принадлежали бы русскіе рабочіе. Должен оговориться: в «Братствѣ» находятся не только рабочіе, но и русскіе хозяева. Как они могут находиться в одной организаціи — один дьявол разберет. Воистину новыя времена наступили: волки и овцы об'единились!

Эти же русскіе хозяева поддерживают или точнѣе — содержат русскую церковь в Бронзвилѣ. И несмотря на то, что значительная часть прихожан не терпит владыку Чепелева, являющагося одним из подспорьев кислаго «Русскаго Эмигранта», его никак нельзя «вытурить» из Бронзвиля. Собственно говоря, принимая во вниманіе численность нашей русской колоніи, церковь посѣщается незначительной частью ея. Вся дѣятельность «Братства» сводится к взаимопомощи. Для пріобрѣтенія средств ограничиваются устройством одного или двух балов в году.

Союз Русских Рабочих, обзаведясь удобным помѣщеніем, проявит в скором времени энергичную дѣятельность. Пусть только наши бронзвильскіе читатели начнут чаще посѣщать помѣщеніе Союза, гдѣ всегда можно достать русскія газеты и книги.

Г. Р.

БРОНЗВИЛЬ, Н. I.

27 лѣт тому назад, по приказанію власть имущих, в Чикаго были повѣшены 4 анархиста, а пятый, тоже приговоренный к повѣшенію, сам взорвал себя.

В память этих борцов по всей странѣ устраиваются митинги. Союз Русских Рабочих, совмѣстно с группой русских а.-к. «Набат», устраивает в субботу, 14-го ноября, в помѣщеніи С. Р. Р., 175 Кристофор ав., массовый митинг, посвященный памяти чикагских анархистов.

Хорошіе ораторы ознакомят вас с одним из интереснѣйших эпизодов американскаго рабочаго движенія. Приходите всѣ. Вход безплатный.

ГОМСТЭДСКАЯ ХРОНИКА.

21-го ноября в Гомстэдѣ был митинг Союза Русских Рабочих (в Гомстэдѣ митинги устраиваются каждое воскресенье). Говорил тов. Де-Бурс по русски и один товарищ на польском языкѣ. Присутствовало болѣе 100 человѣк.

Послѣ своей рѣчи тов. Де-Бурс предложил публикѣ задавать ему вопросы. Было задано нѣсколько жизненных вопросов, на которыя товарищ с удовольствіем отвѣчал. В залѣ было спокойно, но послѣ выхода из зала, большинство публики остановилось возлѣ двери и стало обсуждать возбужденные вопросы.

Часть публики стала говорить, что землю нельзя отбирать у помѣщиков и кулаков, что фабрики, заводы, шахты и т. д. тоже нельзя отбирать у капиталистов и т. д., и т. д.

Нѣсколько наших товарищей стали доказывать, что всѣ эти богатства, находящіяся в руках кучки богачей, нечестным путем были нажиты ими — путем грабежа — и поэтому их нужно отобрать от них в пользованіе народа, потому что народ все богатство сотворил.

Нѣкоторые негодовали, а один, читатель «Русскаго Эмигранта», на слова товарища — «сво...ь Николай II», заявил: «будьте свидѣтелями, господа», но свидѣтелей не оказалось.

Безусловно, печально смотрѣть на подобныя картины, но еще печальнѣе было бы, если бы всѣ эти вопросы совсѣм не разбирались.

Раз рабочіе стали разбираться в этих вопросах, то они придут к извѣстному результату, как и мы пришли к не'у, хотя раньше сами утопали в темнотѣ и невѣжествѣ.

Товарищи, рабочіе и крестьяне! Слушайте, читайте, думайте и разбирайтесь, тогда вы не будете стоять на сторонѣ угнетателей, міроѣдов, а станете на сторону угнетенных, какими вы сами являетесь.

К. Герасименко.

ФИЛАДЕЛЬФІЙСКАЯ ХРОНИКА.

Россійское Прогрессивное Землячество рѣшило устроить в настоящем году цѣлый ряд популярных лекцій, и проводит свои желанія в жизнь.

Тов. Володарскій прочел первую лекцію на тему: «Война и ея значеніе» с громадным успѣхом.

Вторую лекцію читал тов. Гуревич на тему: «Партійность и безпартійность». Лекція вызвала оживленную дискуссію, затянувшуюся до поздняго времени.

Слѣдующая лекція состоится 13-го ноября. Вход безплатный.

**

Общество помощи политическим ссыльным и заключенным устраивает спектакль в Пойшіонел Театр, 16-го декабря. Представлено будет «Воскресенье», Л. Н. Толстого.

Ф. В.

ПИСЬМО В РЕДАКЦІЮ.

Уважаемые товарищи!

К вам имѣется мольба. А именно: здѣсь один товарищ имѣл несчастье потерять ногу (отрѣзана у поясницы). Он находится в очень печальном положеніи. Он судился в штатѣ Миннесота, но проиграл дѣло. Единственное его желаніе — заказать искусственную ногу, которая обойдется долларов в сто.

Не откажите помѣстить обращеніе к читателям за помощью, открыв одновременно подписку на пожертвованія при газетѣ.

Надѣюсь, что это не будет гласом вопіющаго в пустынѣ.

С товарищеским привѣтом

Д. Орловскій.

Пожертвованія просят направлять на адрес конторы «Голоса Труда».

РЕЗОЛЮЦІЯ ОБЩАГО СОБРАНІЯ С. Р. Р. В ДЕТРОЙТѢ, МИЧ.

Ознакомившись с отчетом группы по изданію «Голоса Труда», а также с воззваніем его редакціи в номерѣ 8-ом, К «Союзам Русских Рабочих», общее собраніе Союза Русских Рабочих пришло к слѣдующему единогласному соглашенію:

Для того, чтобы наш орган «Голос Труда» выходил и впредь еженедѣльно, необходимы регулярные взносы Союзов Русских Рабочих, входящих в Федерацію. На основаніи чего Союз ассигновывает из своей кассы пять (5) долларов ежемѣсячно, впредь до прекращенія дефицита по изданію «Голоса Труда».

По вопросу же о непопулярности статей в «Голосѣ Труда», Союз находит, что статьи его вполнѣ популярны для читающей русской колоніи, но, принимая во вниманіе спрос читателей на новости из военных дѣйствій, Союз рекомендует редакціи «Голоса Труда» по возможности помѣщать болѣе достовѣрныя свѣдѣнія о таковых, а также отмѣчать на страницах газеты болѣе важныя событія Россіи и Европы — в видѣ кратких замѣток.

С товарищеским привѣтом С. Р. Р. Детройта.

Секретарь **С. Малишевскій**

РОЧЕСТЕР, Н. I.

Союз Русских Рабочих на собраніи, состоявшемся 1-го ноября, обсудив вопрос о финансовой помощи для «Голоса Труда», вынес слѣдующую резолюцію:

Принимая во вниманіе безработное положеніе большинства членов, Союз, отказываясь в силу указанной причины от систематической помощи, тѣм не менѣе приложит всѣ свои старанія, чтобы временно помочь уважаемому рабочему органу.

1. Ко дню рабочей печати каждый из работающих членов Союза посылает свой однодневный заработок.
2. Союз выпускает один подписной лист для сбора денег.
3. Разрабатывается план для устройства предпріятія в пользу «Голоса Труда».

Секретарь Союза **Л. Финкель.**

Нью Іоркская Хроника

Союз Русских Рабочих в Нью-Іоркѣ извѣщает товарищей, что дискуссія на тему: «Синдикализм», состоится в среду 18 ноября в 8 часов вечера, в Касино Голл, 85 Е. 4 ул.

Просим прійти всѣх товарищей. Свободная дискуссія. Докладчик тов. Полевой.

Секретарь С. Рохлис.

Союз Русских Рабочих в Бруклинѣ устраивает свои дѣловыя собранія по пятницам, в собственном помѣщеніи организаціи, 25 Мезерол стрит.

Союзом Русских Рабочих в Бруклинѣ устраивается дискуссія на тему: «Об интеллигенціи», в воскресенье, 15-го ноября с. г. в собственном помѣщеніи Союза, 25 Мезерол стрит. Докладчик тов. Романчук.

Секретарь Джурова.

О-во Русскаго Рабочаго Иммигрантскаго Дома устраивает экстренное собраніе в воскресеніе, 15-го ноября, в 1.30 дня в Касино Голл, 85 Е. 4 ул.

Очередное собраніе членов О-ва Русскаго Рабочаго Иммигрантскаго Дома, состоявшееся в воскресенье 25 октября, в Асторія Голл, 62 ист 4 ул. отличалось особенной оживленностью.

Послѣ доклада правленія о невостребованных книгах, выигранных товарищами во время бывшей книжной лотереи, рѣшено было об'явить вновь номера выигранных книг, дабы, таким образом, лица, почему либо пропустившія первую публикацію, могли явиться за полученіем выигранных книг.

Из состава финансовой комиссіи выступили т. т. Езерскій, Полевой и Зелит. Вмѣсто них избраны: Романов, Кирцман и Константинович.

Послѣ доклада бальной комиссіи, избраны были в состав ея т.т. Юровская, А. Лавровскій и Колбас, взамѣн т.т. Курицы и Барбиновой.

Заслушан был также очередной кассовый отчет О-ва, провѣренный комиссіей, за время с 1 іюля по 11 октября, по каковому за это время поступило приходом $120.70; произведено расхода $21.11; покрыт дефицит за прошлый трехмѣсячный період $19.70; таким образом установлен чистый приход за этот період в суммѣ $79.89.

Был заслушан также отчет по бывшему предпріятію общества, согласно которому прихода поступило 417.20; расходу произведено $315.31 и чистая прибыль выразилась в суммѣ 871.87. Обществом выражена была благодарность ревизіонной комиссіи в лицѣ т.т. Шатова, Петренко и Романчука за понесенные ими труды по провѣркѣ кассового отчета.

В число членов О-ва вступили слѣдующія лица: т.т. Кацман, А. Стокляцкій, М. Акулов, Л. Зайдман и Брезинскій.

ПИСЬМО В РЕДАКЦІЮ.

Уважаемый редактор!

От имени Анархическаго Краснаго Креста г. Чикаго, я прошу дать мѣсто в «Г. Т.» слѣдующим строкам.

На послѣднем митингѣ нашей группы одним из наших членов был поднят вопрос о соединеніи всѣх анархических красных крестов Соединенных Штатов и Канады в одну федерацію, куда бы могли сосредоточиться адреса и связи с арестованными в Россіи и чтоб деньги могли быть разосланы нуждающимся равно, всѣм пропорціонально. Этот мотив уже достаточен для того, чтобы такая федерація существовала.

Но зачѣм тратить столько сил и времени для новой федераціи, когда у нас имѣется лондонскій комитет, под наблюденіем товарищей Рокера, Кропоткина, Соболинскаго и др., на которых мы вполнѣ можем положиться. Поэтому чикагскій Анархическій Красный Крест, который состоит в связи с Лондоном в теченіе послѣдних 5-ти лѣт, рѣшил: что не имѣя никаких причин для новой федераціи, он не желает отдѣлиться от Лондона и выражает свое желаніе, чтобы всѣ Анархическіе Красные Кресты Соединенных Штатов и Канады соединились с Лондонским комитетом и работали вмѣстѣ для помощи арестованным нашим товарищам в Россіи.

С товарищеским привѣтом

Саша Гутман.

ПИТСБУРГ, ПА.

25 октября, с 1 часу дня в Союз Русских Рабочих стали сходиться рабочіе, чтобы услышать рѣчи ораторов, что бывает каждое воскресенье и даже в другіе дни. К 2 часам было уже человѣк 70-80.

В виду отсутствія оратора — товарищ, имѣвшій говорить в Питсбургѣ был занят организаціонным дѣлом в Мек Киз Рокс — члены С. Р. Р., считая своим долгом не отпустить присутствующих ни с чѣм, предложили одному из товарищей прочесть брошюру по рабочему вопросу, что товарищ и исполнил.

Брошюра познакомила присутствующих с тѣм, почему рабочіе и крестьяне должны стремиться к соціальной революціи и как мы должны совершить ее. Послѣ прочтенія брошюры пошли дебаты по разным вопросам — об эксплоатаціи, нищетѣ, пьянствѣ и т. д. Пренія продолжались болѣе двух часов и в результатѣ получилось, что всѣ присутствующіе, включая церковников и баптистов, в большинствѣ привѣтствовали С. Р. Р. в Питсбургѣ за его дѣятельность.

Послѣ дебатов один из присутствующих — не член организаціи, видя плохую обстановку Союза и зная, что Союз не имѣет средств на лучшую, предложил сдѣлать сбор среди присутствующих на лучшую обстановку. Несмотря на безработицу было собрано 2 дол. 53 с.

Затѣм члены Союза познакомили присутствующих с біографіей погибшаго тов. И. Кольцова, память котораго была почтена вставаніем и пѣніем «Вы жертвою пали».

К. Герасименко.

ФЕДЕРАЦІЯ С. Р. Р.

К ТОВАРИЩАМ.

За послѣдніе годы русская эмиграція в Соед. Штаты увеличилась, а вмѣстѣ с этим круто измѣнился и характер ея.

Все больше и больше стало пріѣзжать деревенскаго люда и городских рабочих. Благодаря усердной работѣ царских прислужников, всѣ эти массы наѣзжающаго народа совершенно не затронуты никакой пропагандой. Здѣсь, в Америкѣ, гдѣ рабочим удалось добиться болѣе благопріятных условій, они, вмѣсто того, чтобы чему нибудь научиться и распространять эти знанія на родинѣ (так как большинство из них лишь временно наѣзжают сюда), предаются самому невѣроятному образу жизни.

Это печальное положеніе вещей необходимо измѣнить и это было бы возможно, если бы нас, работающих над распространеніем знаній, необходимых рабочим, было-бы больше. Сейчас мы мелкія песчинки, брошенныя в широкое море американской жизни, нас очень мало для веденія широкой пропаганды рабочаго соціализма и, кромѣ того, мы в большинствѣ своем, обладаем очень скудными знаніями в области того, что хотим пропагандировать.

Мнѣ кажется, что пора подумать серьезно над измѣненіем этого безотраднаго положенія. Если ушедшіе годы принесли сравнительно мало пользы, то давайте подумаем о том, как бы сдѣлать, чтобы будущіе годы были, как можно, плодотворнѣе.

Послѣ серьезнаго обсужденія давайте организовывать сейчас-же кружки самообразованія, в которых желающіе товарищи могли бы приготовиться к пропагандистской и агитаторской дѣятельности.

Если мое предложеніе встрѣтит сочувствующих, то в ближайшем будущем мы будем имѣть небольшой отряд русских пропагандистов идей рабочаго соціализма, который, передвигаясь с мѣста на мѣсто, будет нести с собой знаніе, свѣт в темную забытую русскую колонію...

Давайте-же, товарищи, сейчас же начнем работать!

Вл. Лосьев.

В Союзѣ Р. Р. в Шебойгенѣ, Вис., было собрано по подписному листу для Рабочаго Иммигрантскаго Дома в Нью-Іоркѣ от И. Куприна, П. Куприна, И. Тюрина, Д. Лазеренко, К. Орленко по 25 с.; Ф. Дударенко 30 с., Хрисанфа и А. Родина по 50 с., а всего 2 д. 80 с., которые переданы по принадлежности.

В ФОНД «ГОЛОСА ТРУДА»

поступило с 3 по 10 ноября 1914 года

Рохлис (день рабочей печати)	1.62
Либман (еженедѣльный взнос)	.50
С. Р. Р. в Бруклинѣ (еженедѣльный взнос)	1.35
Лосьев (ежемѣсячный взнос)	1.00
В. Будзишевскій	1.00
Слесар (день рабочей печати)	2.00
Лозов (еженедѣльный взнос)	.50
С. Ефимов (ежемѣсячный взнос)	1.00
С. Р. Р. в Бронзвилѣ (еженедѣльный взнос)	1.57
Бибик	1.00
Я. Без	1.00
И. Ник	1.00
А. Рылов	.70
Ив. Банов	2.10
И. Чичерин	1.00
Собрано С. Р. Р. в Питсбургѣ по подписному листу:	
П. Зонов	.25
К. Герасименко	.10
С. Корд	.10
Мурачев	.15
Ф. Плескач	.30
А. Ковальчук	.50
Е. Брувер	.50
Издательская Группа «Г. Т.»	8.00
Итого за недѣлю	$27.24

КАССОВЫЙ ОТЧЕТ ИЗДАТЕЛЬСКОЙ ГРУППЫ «ГОЛОСА ТРУДА»,

с 1-го октября по 1-ое ноября 1914 г.

ПРИХОД	
Оставалось к 1 октября	817.65
Поступило	
За подписку на «Г. Т.»	81.77
От продажи «Г. Т.»	45.84
За литературу	47.70
Членских взносов	1.75
За об'явленія	12.00
В возврат выд. заимообразно типографіи	40.00
В пользу Иммигр. Дома	3.05
В пользу бастующих в Огайо	8.30
В пользу покойнаго тов. Кольцова	4.85
Вспомоществованій	
От С. Р. Р. в Чикаго	38.43
От С. Р. Р. в Питсбургѣ	1.10
От С. Р. Р. в Сеатлѣ	3.61
От С. Р. Р. в Бруклинѣ	2040
От Группы Клокмейкеров для сод. «Г. Т.»	7.20
От Издательской Группы «Г. Т.»	9.00
От разных лиц	6.85
Итого в приходѣ с остатком	$1150.40
РАСХОД	
На набор, бумагу и печатаніе №№ 5, 6, 7, 8 и 9	311.50
На жалованье редактору, завѣдующему конторой и книжн. складом и секретарю — за 4 недѣли	128.00
На почтовые расходы	29.07
На канцелярскіе, упаковочные и хозяйственные расходы	11.64
На литературу	88.95
Выдано заимообразно типографіи	200.00
Передано Анархическому Кр. Кр.	16.00
За развозку «Г. Т.» на станды	20.25
Из литературно-революц. фонда	
На бумагу	16.00
Итого в расходѣ	822.01
К 1 ноября состоит в наличности	328.39
Кромѣ того в долгу за типографіей	160.00
Всего в остаткѣ	488.39

Из них числится в фондѣ «Голоса Труда» $173.63, в литературно-революціонном фондѣ $249.11, в агитаціонном $1.96, в федеративном .84 с. и принадлежащих организаціям и лицам $62.85.

АДРЕСА ФЕДЕРАТИВНЫХ ОРГАНИЗАЦІЙ.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
821 Weller St. Seattle, Wash.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
621 Grove St. Vancouver, B. C. Can.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
2106 Forbes St., Pittsburg, Pen.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
P. O. Tillicum, Victoria, B. C., Can.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
412 1st Street Portland, Ore.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
342 Gratiot Ave. Detroit, Mic.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
P. Voloschisk, Sec'y.
52 White St. Derley, Detriot. Mich.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
809 W. 14 Place Chicago. Ill.

Russian Labor Group
A. Menzelevsky, Sec'y.
81 6th St. Chelsea, Mass.

RUSSIAN PROGRESSIVE GROUP
J. Shmidt, Sec'y.
46 Laconia St. Lynn, Mass.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
23 Meserole St. Brooklyn, N. Y.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
L. Finkel, Sec'y.
93 Joiner St. Rochester, N. Y.

RUSSIAN LABOR CIRCLE
528 Central Ave., Kansas City, Kan.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
J. Banoff, Sec'y.
19 Duke St. Providence, R. I.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
S. MURASHKO, Sec.
8420 Pulaski Ave., Cleveland, O.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
McKEES ROCK, PA.
A. JAROSHEVSKY, Sec.
East Pittsburg, Pa.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
P. O. Box 334 Cosmopolis, Wash.

RUSSIAN LABOR GROUP
E. Peter, Sec'y.
1616 No. 10th St., Sheboygan. Wis.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
430 W. Conway St. Baltimore. Md.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
405 David St., Cinncinatti, O.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
Dolgopol, Sec'y.
175 Christopher Av. Brooklyn, N. Y.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
J. ROZHKOFF, Sec.
2823-5 27th Ave., Minneapolis, Min.

АДРЕСА ОРГАНИЗАЦІЙ, НЕ ВХОДЯЩИХ В ФЕДЕРАЦІЮ.

RUSS. PROGR. BROTHERHOOD
531 N. 7th St. Philadelphia, Pa.
P. WOLFSON, Sec.
409 Green St. Philadelphia, Pa.

„КОЛОНІЯ ФЕРРЕРА"

По иниціативѣ Свободной Школы имени Феррера вблизи Нью-Іорка организуется колонія. Цѣль колоніи двоякая: с одной стороны — поставить на прочный фундамент школу для дѣтей вдали от города и с другой — сгруппировать тѣ радикальные элементы, которые находят возможным и желательным проводить свободное время в кругу товарищей, внѣ городской сутолоки и суеты. Число членов колоніи ограничено. За всѣми справками обращайтесь к секретарю школы, Я. Кону, 63 Ист 107 улица, Нью-Іорк, или-же на собранія колоніи, которыя происходят каждую пятницу в помѣщеніи Свободной Школы.

Бронзвильскій Анархическій Красный Крест по ошибкѣ в своем органѣ «Голос Русских Заключенных» об'явил Арестантскій бал в Бронзвилѣ на 3-ье февраля вмѣсто 13-го. Арестантскій бал анархическаго Краснаго Креста в Бронзвилѣ состоится 13-го февраля 1915-го года.

На запросы нѣкоторых организацій о группѣ, разославшей подписные листы для сбора денег, можем сказать только, что ничего не знаем о существованіи такой Группы.

ДЕТРОЙТ

В СУББОТУ 14-ГО НОЯБРЯ 1914 ГОДА
СОЮЗОМ РУССКИХ РАБОЧИХ
В UTOPIA HALL, Cor. Hastings and High Streets
устраивается грандіозный

Маскарадный Бал

с призами

Будет роздано 25 цѣнных подарков за лучшіе костюмы.
Доход с бала пойдет на расширеніе библіотеки при С. Р. Р. в Детройтѣ и 20 процентов на газету «Дер Арбайтер Фрайнд»
ЦѢНА БИЛЕТА 25 СЕНТОВ.

Принимается подписка на безпартійный журнал

ЖИЗНЬ И СМѢХ

Бывшій «Смѣх». Под редакціей М. Я. ЛАВРОВСКАГО
С 1-го ноября — 2 раза в мѣсяц. С 1 января — еженедѣльно.
ГОДОВЫМ ПОДПИСЧИКАМ 2 БЕЗПЛАТНЫЯ ПРЕМІИ
1) ПѢСНИ ТРУДА, Рабочій сборник. 2) АНГЛІЙСКАЯ ЖИВАЯ РѢЧЬ. Легчайшій способ скоро научиться говорить по англійски.
УСЛОВІЯ ПОДПИСКИ: (мони-ордером, почтовыми марками, но не Канадскими)
В Соед. Штатах: на 3 мѣс. — 35 с., 6 мѣс. — 70 с. на год — 1 д.40.
В Канаду и Заграницу: на 3 мѣс.—45 с., 6 мѣс. 95 с., на год 1.90 с.
ГОДОВЫМ ПОДПИСЧИКАМ РАЗСРОЧКА: 50 с. за каждые 4 мѣс.
АДРЕС:
Life and Laughter, 322 E. 6th St., New York

КЛИВЛЭНД, ОГАЙО!

СОЮЗ РУССКИХ РАБОЧИХ И АНАРХИЧЕСКІЙ КРАСНЫЙ КРЕСТ
устраивают

КОНЦЕРТ и БАЛ

В СУББОТУ, 14-го НОЯБРЯ, 1914-го ГОДА
B Gesang Verein Halle
2491 E. 55th St., near Woodland Ave.
Цѣна билета 25 сентов Начало в 8 ч. веч.

Страйк в Русском Словѣ

ПРОДОЛЖАЕТСЯ И ГАЗЕТА НАБИРАЕТСЯ СКЭБАМИ.
Забастовочный Комитет Интернац. Союза Наборщиков № 83.

В КНИЖНОМ СКЛАДѢ ПРИ «ГОЛОСѢ ТРУДА»
получена

ВЕЛИКАЯ ФРАНЦУЗСКАЯ РЕВОЛЮЦІЯ

П. А. КРОПОТКИНА
Цѣна $1.00, с пересылкой $1.10.

КНИЖНЫЙ СКЛАД ПРИ „ГОЛОСѢ ТРУДА"

НА СКЛАДѢ ИМѢЕТСЯ СЛѢДУЮЩАЯ ЛИТЕРАТУРА:

Великая французская революція Кропоткина	$1.10
Коммуна, Л. Мишель	.50
Альманах, сборник по исторіи анархическаго движенія в Россіи	.30
Как и из чего развился революціонный синдикализм, Оргеіани	.28
Очерки по исторіи рабочаго движенія в Испаніи, Л.Нахт	.12
О рабочих союзах, Оргеіани	.12
Революціонный синдикализм, Г. Лягардель	.30
Парижская Коммуна, П. Кропоткин	.08
К молодому поколѣнію, (его-же)	.05
Поля, фабрики и мастерскія (его-же)	.80
Идеалы и дѣйствительность в русской литер. (его-же)	.80
В русских и французских тюрьмах (его-же)	.80
Взаимная помощь, как фактор эволюціи (его-же)	.80
Русская революція и анархизм (его-же)	.14
Нравственныя начала анархизма (его-же)	.14
Государство — его роль в исторіи (его-же)	.20
Хлѣб и Воля (295 стр.), (его-же)	.55
Анархія, ея философія, ея идеал (его-же)	.13
Журнал «Хлѣб и Воля», №2	.15
Об индивидуалистическом анархизмѣ, Вл. Забрежнев	.06
Борьба с капиталом и властью, М. Корн	.06
Доктрины марксизма, М. Черкезов	.20
Революціонный синдикализм и анархизм, Пэндин	.11
Земельная программа А.-К. А. Кочегаров	.07
Исторія коммуны 1871 г. Лисагарэ	.65
Исторія революціоннаго движенія, Тун	.85
Об интеллигенціи, К. Оргеіани	.06
Анархизм, Эльцбахер	1.25
Будущее общество, Ж. Грав	.65
Липочка Попова (разсказ)	.20
Из недавняго прошлаго, Г. Гершуни	.50
Разрушенный мол (его-же)	.30
В Америкѣ, М. Горькій	.45
9-ое января (его-же)	.18
Тюрьма (его-же)	.45
Земля и Воля	.70
Бытовое явленіе, В. Короленко	.45
Вѣсти ниоткуда, В. Моррис	.45
Из дневника максималиста, Гр. Нестроев	.85
Манифест А. - К., Новомирскій	.06
Новое Евангеліе	.08
Письмо стараго рабочаго	.06
Через колесуху на волю, А. Градов	.08
Гусли (сборник народных пѣсен)	.20
Не в мочь (разсказ)	.20
Солдатскій подвиг	.06
Хитрая механика	.06
Разсказы из русской исторіи, Шишко, 2 части по 20 с.	.40
Анархія, Кропоткина	.08
О революціи и революціонном правительствѣ, Шіашвили	.06
Конек - скакунок	.13
Царь - голод	.15
Враги и друзья крестьян	.05
Задачи соціальной революціи	.05
Вольная община	.05
Набат	.07
Буревѣстник №№ 15, 16, 17, 18 и 10	.06
В помощь	.06
Портреты чикагских анархистов	.15
Портреты Л. Н. Толстого	.30
Открытыя письма с портретами революціонеров, писателей и др. 10 штук	.25

ЦѢНЫ УКАЗАНЫ С ПЕРЕСЫЛКОЙ

ВСѢ ЗАКАЗЫ НА КНИГИ НАПРАВЛЯЙТЕ ПО СЛѢДУЮЩЕМУ АДРЕСУ:

"Golos Truda" 220 East 12. St., New York

КНИЖНЫЙ магазин

М. Н. Майзеля
КНИГИ ПО УДЕШЕВЛ. ЦѢНАМ.

Проф. Зомбарт, Рабочій Вопрос	.18
А. Менгер, Право на полный продукт труда, в пер.	.18
Г. Грейлих. Буржуазная революція и освоб. борьба раб. класса	.04
Проф. Зелигман, Экономическое пониманіе исторіи	.09
В. Вейтлинг, Человѣчество, каково оно есть и каковым оно должно быть	.06
А. Шеффле, Квинт-эссенція соціализма.	.09
Проф. Зомбарт, Пролетаріат в Америкѣ	.19

Каталог Универсальной Библіотеки и общій наш каталог высылаем безплатно.

Max N. Maisel
424 Grand St. New York

Телефон Ленокс 4959.
ЖЕНЩИНА — ВРАЧ
Г. Гринштейн
25 Ист 99-ая улица Нью-Іорк
Пріемные часы: 8 — 10 утра
1 — 2 попол.
6 — 8 веч.
По воскресеньям 9 — 12 утра

ЧИКАГО ЧИКАГО
Tel. Canal 538.
Доктор Медицины
Г. Р. КРАСНОВ
1346 So. Halsted st. Chicago, Ill.
Часы пріема больных:
Утром: 8 — 10
Днем: 1 — 2
Вечером: 6 — 9
По воскресеньям от 10 ч. утра до 1 ч. дня

В КВАРТИРѢ ПЕТРОВИЧА
отдается свѣтлая комната для одного
Можно имѣть домашніе ужины.
Petrovitz, 661 E. 170th st., Bronx.

Даю уроки скрипичной игры.
ЦѢНЫ УМѢРЕННЫЯ
A. JAROSHEWSKY
34½ St. Mark's Pl. New York.

РУССКАЯ ЮНІОННАЯ
Типографія
LIFSHITZ PRINTING CO.
217 East Broadway, New York
English, Jewish and Russian Lynotype for the trade

MODERN SCHOOL
Francisco Ferrer Ass'n
63 East 107th Street
New York

Вечерніе классы по изученію англійскаго языка для взрослых, под руководством опытных учителей. Количество учеников ограничено. Плата за ученіе 1 д. 50 с. в мѣсяц. Школа эта — не частное предпріятіе, и организована для помощи товарищам иностранцам.
За справками обращайтесь ежевечерно к секретарю, Я. Кону. по адресу школы
FRANCISCO FERRER ASS'N.
63 East 107th St. New York

ЧИКАГО ЧИКАГО
Если вам нужен
РУССКІЙ АДВОКАТ
Д. Л. ОРЛОВСКІЙ
и
Д. В. БОРК
Присяжн. повѣрен.
Предлагают читателям «Г. Т.» свои услуги
АДРЕС:
518-19 Ashland Block,
Corner Clark and Randolph Sts.
Тел. конторы: Central 1458
Контора открыта днем и вечером.

MURRAY HILL LYCEUM
34th Street and 3rd Ave., New York
В СУББОТУ, 28-го НОЯБРЯ, 1914 ГОДА
Обществом Русскаго Рабочаго Иммигрантскаго Дома
устраивается
БАЛ--КОНЦЕРТ
по разнообразной и интересной программѣ: при участіи извѣстнаго русскаго писателя ОСИПА ДЫМОВА и лучших музыкальных и вокальных сил.
Во время бала будут показаны живыя картины под руков. артиста Лавровскаго
Начало в 8 часов вечера. Цѣна билету 30 сентов.
Билеты заблаговременно можно получать в редакціях газет «Н. М.», «Г. Т.», «Ж. и С.» и в книжных магазинах Майзеля и Гуревича.

ВЕЧЕРНЯЯ ШКОЛА
Александра Лавровскаго
РАСШИРИЛА СВОЮ ПРОГРАММУ, В КОТОРУЮ ВОЙДУТ СЛѢДУЮЩІЕ ПРЕДМЕТЫ:
Русская Грамота — курс 3 мѣсяца
Англійскій Язык — Для начинающих курс 3 мѣсяца
Подготовка в Купер Юніон и Университет
Подготовка к Экзамену для полученія вторых гражданских бумаг — курс один мѣсяц.
ЦѢНЫ ОБЩЕДОСТУПНЫЯ ДОПУСКАЕТСЯ РАЗСРОЧКА
ИМѢЮТСЯ ОТДѢЛЕНІЯ: в Бруклинѣ и Даун-Таунѣ. В скором времени открывается отдѣленіе в Бронксѣ.
Справки можно получать во всякое время по слѣдующему адресу:
Alexander Lavrovsky
25 Delancey St. New York
ROOM 12

Продолжается подписка на прогрессивную газету
«ВЕЛИКІЙ ОКЕАН»
ИЗДАЮЩУЮСЯ ТРИ РАЗА В НЕДѢЛЮ
Под редакціей А. П. Щербака
УСЛОВІЯ ПОДПИСКИ:
В С.-Франциско на год 3.00; 6 мѣс. — 1.50; 3 мѣс. — 1.00
Соед. Шт. и Мексико на год 2.50 6 мѣс. — 1.25; 3 мѣс. .80
Заграницу и Канаду на год 3.00 6 мѣс. — 1.50; 3 мѣс. .90
"PACIFIC OCEAN", 340 SANSOME ST., SAN FRANCISCO, CAL.

ЮНІОННАЯ
ХУДОЖЕСТВЕННАЯ ТИПОГРАФІЯ
ЮНІОННАЯ
АФИШИ, ЛЕТУЧКИ, ПРОГРАММЫ, КНИГИ, БРОШЮРЫ, ГАЗЕТЫ, ЖУРНАЛЫ.
Изящное выполненіе заказов. Умѣренныя цѣны.
Для рабочих организацій значительная уступка на всѣ работы
The LANGUAGE PRINTERY
104-114 SOUTH FOURTH STREET
'Phone, Greenpoint 395 BROOKLYN, N. Y.